

# 收費 CAMP FEE: \$100/每人CHILD

截止日期: 星期日2019年6月16日

Registration Deadline: **Sunday, June 16, 2019**

<input type="checkbox"/>	*晨鳥優惠 Early Bird Discount	-\$10/每人Child
<input type="checkbox"/>	主日學成員優惠 Sunday School Discount	-\$25/每人Child
<input type="checkbox"/>	**特別介紹優惠 Special Referral Program	-\$ 5/每人Child

\*星期日2019年4月28日前來報名可獲晨鳥優惠

Register by **Sunday, April 28, 2019** for the Early Bird Discount

\*\*若介紹兩位朋友和/或者兄弟姐妹來報名, 每位收費均可減\$5

**Additional \$5 off** for each camper if you invite two friends and/or siblings:

1. \_\_\_\_\_ 2. \_\_\_\_\_

作辦公用途 Office use only

總計金額支付 Total Amount Paid: \$ \_\_\_\_\_

收款人 Received By: \_\_\_\_\_



**GOOD SHEPHERD'S CHINESE CHRISTIAN CHURCH 基督善牧堂**

[www.gscchurch.com](http://www.gscchurch.com)

📍 7 Gretna Avenue, North York ON, M4A 2H5

📞 Hillary Cheung 張君瑤 (647) 867-2290

📞 Anqi Liang 梁安琪 (647) 868-6386



VACATION BIBLE SCHOOL

暑期聖經班 2019

# 永不倒下的房子

## THE HOUSE THAT NEVER FALLS



歡迎4-12歲小朋友 For Kids Ages 4-12!

星期一, 7月8日至星期五, 7月12日

**Mon. July 8 - Fri. July 12**

9am - 4pm



## 暑期聖經班分主題 2019 VBS SUBTHEMES:

來與我們一同開開心心學習神的話語 - 馬太福音7章24-27節  
Come join us for a FUN time learning God's Word - Mt 7:24-27

第一日 Day 1: 建屋在磐石或沙土上?

House on the Rock or on the Sand?

第二日 Day 2: 聽到了嗎? Hear or Heard?

第三日 Day 3: 坐言起行! Walk the walk!

第四日 Day 4: 屹立在風浪中! Standing Tall in the Storm!

第五日 Day 5: 總結 Wrap Up



遊戲 Games



學中文

Learn Chinese



勞作 Crafts



小吃 Snacks



唱歌 Singing



聖經故事

Bible Stories

### 我們的異像 OUR VISION:

- 鼓勵小孩學習和經歷“永不倒下的房子”的主題。  
To reach out to the children; to invite and encourage them to live out the theme of: The House that Never Falls.
- 培養老師與學生及學生之間的關係。  
To foster teacher-student relationships and student-student relationships.
- 提供一個輕鬆的環境，讓小孩學習和應用中文語言。  
To present lessons in Chinese so that the children can be comfortable and enjoy a Chinese-speaking environment.



## 申請表 REGISTRATION FORM:

Participant Name (English 英文名):

申請人姓名 (Chinese 中文名):

性別 Sex:

出生日期 Birth Date

(mm/dd/yy):      mm      dd      yy

住址 Home Address:

城市 City:

郵政編碼 Postal Code:

父母/監護人的姓名 Parent/Guardian's Name:

關係 Relationship:

辦公處電話 Work #:

電子郵箱 Email:

緊急事故聯絡人 Emergency Contact:

姓名 Name:

聯絡電話 Contact #:

### 健康資料 Health Information

健康卡號碼 Health Card #:

過敏 Allergies?

有 Yes

沒有 No

若有, 類別 If yes, type:

其他注意事項 Other Concerns:

### 家長授權書 Parental Authorization

本人准許敝子弟參與貴基督善牧堂提供之一切活動, 並於緊急情況時接受治療。本人願意豁免主辦機構於意外上之一切責任。

I hereby give permission for my child to participate in activities and to receive emergency treatment, if necessary. I hereby release Good Shepherd's Chinese Christian Church from all claims arising from any accident, loss or injury resulting from such participation and/or treatment.

家長/監護人姓名 Parent / Guardian's Name:

簽名 Signature:

日期 Date: